

## PREUS DE SUSCRIPCIÓ

UN TRIMESTRE  
Dins Espanya: una pesseta.  
Fora d'Espanya: dues pessetes.

Redacció i Administració  
General Barceló, 1.—2.<sup>da</sup>  
PALMA DE MALLORCA

# LA AURORA

Surta cada dissapte per donar ventim i altres erbes a nes qui s'ho guany

Parla En Revenjoli. Escolta i oirem

## Ablanida

Si, n'haurem de donar una a aqueys aubarcocs d'anticlericals, que no s'aturen de bramar contra Deu i l'Esglesia per donar gust an es seu caporal En Barrufet, que, en venir a s'estrenyer, això es, s' hora de la mort, si no se son convertits, ha d'es-ser es seu mata-rates, per ferlos pegar es gran capfíc dins infern. I s'ho tendrán ben guanyat per carroyes i tarambanes.

I

Veyès si treu s'ofici de «Redentor»!

P'és gran aliardo d' En Lerroux parlam. Aquest fa devers onze anys que's presentà dins Barcelona per redimir els obrers de sa tirania i esplotació de patrons i burguesos. S'hi presentà ab ses mans demunt es cap, sensa una creu i ab molts de deutes; sensa altre ofici ni professió que de periodista i baladre revolucionari. I se'n va sobre desfer tan bé (per ell) des trunfos, va trobar tantes de lli-vanyes i de recons dins s'ofici de caporal revolucionari, qu'avuy s'es fet un capitalista, que Deu sap que's té. Basta recordar que mitx any enrera va comprar per devers 200.000 pessetes una casa a Madrid per estars'hi i no haver d'anar a lloguer; ja fa temps que té automòvil, i aquesta setmana ha corregut p'és periòdics que n'ha comprat un de 50.000 pessetes. E-hu ha contat es Representant meteix de sa Casa-constructora de dits vehicles, que mostrá a un amic sa fotografia d'un automòvil magnific de 35.000 pessetes, que es Marquès de Comilles li havia comanat. Ja's sap que aquest senyor Marquès es d'ets homes més rics d'Espanya, puys se considera que es més de trenta vegades milionari. Des Comte de Romanones, que rebé de son pare una herencia de 25 milions de pessetes, i ell no l'ha feta mancar, sino que l'ha aumentada, se sap que no té automòvils més que de 15.000 pessetes. Idò bé, En Lerroux ara n'ha comanat un de 50.000, que son es més cars de tots, i va dir que volia lo més car de tot i lo millor de lo millor.

¿Que vos sembla jo republicanetxos radicaletxos! d'aqueix caporal vostro? ¿Qui es que l'ha engreixat tant? ¿qui li ha omplides tant ses butxaques? Demunt ses vostres costelles ell s'es fet homo; fentli voltros esquena, ell s'es pogut enfiar tan amunt. Mentre tant voltros, ja redimits p'En Lerroux, seguiu anant a peu com sempre i acaben primer es pa que sa talent, i ell va..... ab automòvil de 50.000 pessetes, habita a una casa de 200.000, i pega ses grans paxades, i no de faves mal cuytes ni de figues seques. Cridau ara fins a esgargamellaros: ¡¡Visca D. Aleixandre Lerroux!!! Si que visca per seguir emblanquinant i esplotant republicanetxos bobianetxos!

II

Mentint a la descarada.....

Això es lo que segueix fent s'Obra Balear ocupantse d'Aleixandre VI i des Borges, dissapte passat, ¿que li

importa a ell sa veritat? Se'n fa bé trons; per ell lo interessant es tirar senyades de llot demunt l'Esglesia, demunt sa Relligió, demunt es Clero. Per això agafa qualsevol llibre canalla aont e-hi haja amagatzemades sa major part de ses mentides i de ses calumnies que En Barrufet ha inspirades an es seus missatges, ets anticlericals, contra Deu, sa Relligió, l'Esglesia i es Clero, i n'entaferra un bon ratx cada dissapte an es seus lectors biduins. Si ell anàs de bona fe, examinaria ses refutacions que noltros li feym un dissapte i altre; estudiaria aqueixes questions, i veuria que casi tot lo que li conten es llibrets canalles que consulta, son mentides descarades i calumnies desenfreides. Això faria si anava de bona fe; pero no hu fa porque va de mala fe, porque en du un dimoni a cada cabey de sa Relligió, des Clero, de l'Esglesia. Com a bon missatge d'En Barrufet, professa, com aquest, odi a Deu, a sa Relligió, a l'Esglesia, precisament porque son sa veritat, porque son obra de Deu. Ab això se coneixen precisament es dimonis i es merdacades del dimoni, com soLEN esser es socialistes i son es qui escriuen s'Obra Balear.—Sols sa seu impiedat es comparable a sa seu ignorancia de s'història.

Mentides contra Na Lucrecia Borja i Aleixandre VI.

Si no fos tan cap clos i ignorant es paperot socialista, sabria que's primer homo que va tenir Lucrecia Borja, fosc precisament En Juan Sforza, senyor de Pesaro, i no lo que diu s'Obra Balear, que la descasaren des primer homo per casarla ab aquest, essent així que la descasaren d'aquest Sforza per casarla ab un altre, N'Anfós de Bisceglia, fiy natural del Rey de Nàpols.

Ment també es paperot socialista com diu que Aleixandre VI va assassinat aquest Anfós, espòs de Na Lucrecia. Que eiti es paperot quin historiador o monument històric d'aquell temps inculpi N'Aleixandre VI de tal assassinat. Que diga an-e quina font ha beguda tal falsedad, i veurà com li provarem que son unes fonts calumniadores, sensa gens de fonament de veritat. An aquest Anfós l'enveïren un dia cinc assassins, dels quals pogué escapar. No han pogut provar que hi tengués art ni part Cesar Borja; pero N'Anfós en concebé sospites; i un dia que veu a tir es seu cunyat Cesar, li despara una flètja per deixarlo an es siti. No'l va ferir, pero En Cesar li envia un parey d'homos que allà meteix el feren trosos. Res e-hi va tenir que veure ab tal cosa Aleixandre VI. Ab tot i això, es paperot socialista du sa seu desvergonya a s'estrem de dir que Aleixandre VI i Cesar Borja mataren aquest Anfós perque n'estaven gelosos, per porer fer mala vida ab Na Lucrecia! I fins diu diu qu'ella va tenir un fiy d'Aleixandre VI. Ment com un canalla es paperot socialista dijgent totes aqueixes coses. Cap prova ha poguda presentar negú de que hi haja res ver de tot això; i si no, que'n citi cap de prova d'aquestes es paperot socialista. Tant com sa coa des moix en citarà ell.

Per coletgir que tot això que suposen ets escriptors anticlericals de N'Aleixandre VI ab Na Lucrecia Bor-

ja, es una calumnia sensa cap ni peus, basta fixarse que's matrimonio de Na Lucrecia ab N'Sforza se va disoldre es derrers dies de desembre de 1497, i dia 21 de juriol següent (1498) ja's va casar ab N'Anfós de Bisceglia; i mort aquest dia 18 d'agost de 1500, varen compondre de casarla ab N'Anfós, Duc Sobirà de Ferrara, firmantse els espousals dins es setembre de 1501, fentse es matrimoni dia 30 de desembre següent, i anantse'n Na Lucrecia a Ferrara dia 6 de janer de 1502.—Ara bé, si hagués hagut res de lo que suposen ets anticlericals, se seria afanyat tant Aleixandre VI a casar Na Lucrecia de bell nou, tot d'una que quedava sensa marit? ¿No diuen que li matà N'Sforza i llavò es de Bisceglia perque n'estava gelós? ¿Per que la tornava casar tot d'una idò? ¿Es evident de tota evidència que no hi havia res de lo que suposen es canalles anticlericals.

Més mentides i infamies contra Aleixandre VI

Ment també de sa manera més descarada es paperot socialista quant acusa N'Aleixandre de certs pecats ab En Cesar Borja i ab «moltissims cardenals». Repeteix es paperot s'infamia qu'estampà dia 20 d'agost, que Cesar Borja matà es seu germà Juan Duc de Gandia perque creya que Na Lucrecia s'estimava més aqueix que no ell. Negú ha pogut provar ab proves veres res d'això. Veyam que'n citi cap de prova d'aquestes es paperot socialista! Bo está es gran noningú per citarne!

Llavò repeteix es paperot canalla lo qu'estàvem segurs que diria: aquella infame calumnia de que Aleixandre VI se passà p'és cap de posar ses mans demunt tota sa riquesa d'un Cardenal riquissim, amic intim seu, per lo qual el convidà a dinar, i li preparà una beguda verinosa, per que, beventse allò, quedás an es siti tot d'una; pero que, mentres dinaven, se va errar ab so beure, això es, en lloc de donar sa beguda verinosa an aquell cardenal, la se va beure ell figurantse beure una altra cosa, i aviat va esser mort d'allò.—Això es una calumnia infame que's contraris politics i personals d'Aleixandre VI s'inventaren poc després de mort ell i que fa quatre sigles repeteixen ets escriptors canalles anticlericals, a pesar de constar ab tots es documents verídics imaginables que a sa mort d'Aleixandre VI no hi va haver res d'això, que va esser una mort natural, sensa res de tal enverinament. ¿Que diu s'història de sa mort de Aleixandre VI?—Diu que l'any 1503 Aleixandre VI ja tenia setanta tres anys; i dia 12 d'agost li vengueran vomits i febra i an es meteix temps se posa malalt també Cesar Borja. S'Embaixador de Venecia a Roma lo endemà, dia 13, escrigué an aquella República que pocs dies abans, per lo meteix dia 5 ó 6 d'agost, Aleixandre i Cesar havien dinat a una «villa» (casa de camp) des Cardenal Adrià, que dia 11 també tengué febre i li repetí dos dies més tart. Convé fixar-se bé en totes aqueixes fetxes. Ja's sap que es més d'agost a Roma es molt mal sà i que es molt esposat anar pe's'ayre, sobre tot devers posta de sol, perque s'hi agafen unes febres o «tercianes» que's diuen «malaria», que en poques hores pot fer pujar sa febre fins a 45 graus de temperatura, ab tal infec-

ción, que pot fer fer uy sa a complexió més robusta. Es Vaticà precisament es un des punts més perseguits d'aquelles febres.—Dia 14 d'agost (1503) un diplomàtic, B. Costabili, escrivia desde Roma que negú poria estraixar sa malaltia d'Aleixandre VI i de Cesar, ja que dins el Vaticà, a conseqüència d'aquells ayres mal-sans, s'eren posades malalties un nombre extraordinari de personnes.—Dia 13 d'agost es metges feren saynar N'Aleixandre VI, pero una saynia grossa, com s'acostumava a les-hores. Passa es dia relativament bé; pero dia 14 li torna sa febre i ben forta, que retgirà tots es qui li anaven darrera. El tornen saynar, i passa es dia 15 milloret; pero dia 16 febre altra volta ben maleyta.—A Cesar Borja li succeix una cosa per l'estil: atacs de febre intermittents. Això i ets altres maldecaps des Govern pitjoraven de cada dia s'estat d'Aleixandre VI. Dia 17 d'agost sembla que tornà estar una mica millor, pero dia 18 se torna posar malament, pero tan malament que's metges perderen tota esperansa de salvarlo; i se confessà ab el Bisbe de Carinola i va rebre el Sant Viatic, i aquell meteix dia donà l'ànima a Deu; en camvi Cesar va porer vencer es mal i s'adobà. Com es mort va entrar en descomposició molt aviat a efecte de sa calorota que feya i a lo gros qu'era de còrpora Aleixandre VI, qualcú parlà d'enverinament; pero s'Embaixador de Mantua lo endemà, dia 19 d'agost, ja va escriure que no hi havia cap motiu per sospitar vna tal cosa. S'Embaixador de Venecia, Giustinian, ni Juan Burchard, «Mestre de Cerimonies» d'Aleixandre VI, que's trobaven llavò a Roma, no diuen un mot de tal enverinament. Quins son ets autors que'n parlen? Guicciardini, Bembo, Giovio, Sanuto i Pere Martir, neguns dels quals eren a Roma quant se morí Aleixandre VI, i s'avenen tan poc ab lo que diuen de tal mort, qu'uns diuen blanc, ets altres negre i ets altres virat, lo qual es una prova que no diuen ver, que ses seues contarelles no passen de faules, ja qu'estan en completa contradicció ells ab ells.—De manera que Aleixandre VI de lo que's morí, va esser de febres malignes, afegints'hi un atac d'apoplegia. Com es possible admetre que va morir d'un enverinament, si després d'aquell dinar ab so Cardenal Adrià, aont suposen que va prendre es veri per equivocació, estigué bo encara alguns dies, i llavò li vengueren aquelles tercianes desde dia 12 fins dia 18? També fa fogir tota idea d'enverinament es fet de que ets atacs de febre tot d'una no eren gayre forts i que un dia part altra li espassaven i llavò li tornaven, i això per espay de sis dies. Aont son es síntomes d'enverinament en tot això? Quant ets enverinats han prensentats aqueys síntomes?—De manera que tot lo que conta es paperot socialista de sa mort de Aleixandre VI no es més qu'un enfilat de mentides i calumnies que ha copiades de qualsevol llibre canalla, des que corren entre es bandunes anticlericals.

Aqueixes claricies que donam de sa mort d'Aleixandre VI son tretes de sa monumental «Història dels Papes» del gran historiador alemany Lluís Pastor (T. VI, L. II, c. X), qu'es un historiador que no té rues a sa llengua.

## PUNTOS DE SUSCRIPCION

A Manacor: Ca-Mestre Antoni Fiol Ferrer, 5.—Ca-l'amo Andreu Alcover, Plaça del Palau, 2.

A Palma: Llibreria d'En Guasp, Morey, 6.—Taller d'encaixaduracions d'En Francesc Ferrer, Sta. Eulària, 25.—Llibreria Ernest Frau, Brossa.—Llibreria d'Alomar y Fontdevila Brossa.

i que hu diu tot, sia favorable sia contrari.

Diu ademés es paperot socialista que «Aleixandre VI es es principal monument de sa moral catòlica». Dir aixo es senzillament una canallada. Quant es catòlics ni es mestres de Moral catòlica han dit res consemblant? Qui es que hu diu més qu'un paperot canalla, per tirar aqueix gargar maligne, aqueixa fleuma infeciosa a sa cara inmaculada de l'Església catòlica? Si es paperot socialista en tengués gens gens de vergonya, no se seria atansat a una tal cosa.

Capumies contra una vintena de Papes, especialment contra Innocenci X.

Diu llavo es paperot tarambana que, mort Aleixandre VI, «pujanen an es poder pontifical altres individus que continuen sa luxuría i s'escañol»; i cita: «es vey Innocenci X», acusantlo de fer mala vida ab una cunyada seu i ab una princesa. Això torna esser un ratx de mentides i de calumnies. Després d'Aleixandre VI, abans d'Innocenci X e-hi hagué vint i un Papes. Quin d'ells va ferres de lo que diu es paperot socialista? Que anomèn pessa es paperot noningú i hu discutirem. En quant a Innocenci X e-hi hagué res de lo que suposa s'«Obrer Balear»? Vengemho.

Mort Urbà VIII dia 29 de juriol de 1644, entren es Cardenals en concclave dia 9 d'agost, i dia 5 de setembre surt elegit Papa es Cardenal Pamfili, que pren es nom d'Innocenci X i el coronen dia 4 d'octubre (1644); tenia 72 anys d'edat. Doctor en dret an es vint anys, el feren advocat «Consistorial i Auditor de la Rota» (Magistrat d'aquest Tribunal Esglesiàstic), i hu va esser 25 anys; va esser Nunci Pontifici a diferents Corts i més envant Cardenal. Es seus mèrits i ses seues virtuts varen moure's Cardenals, a elegirlo Papa, i hu va esser fins dia 7 de janer de 1655 que entregà l'anima a Deu. Ni abans d'esser Papa ni es temps que hu va esser, may el pogueren signar ab so dit en materia de costums, essent estat sempre exemplar. Ell tenia una cunyada, dona de gran talent i de gran cor, que quedà viuda ab dues fies i un fly, encara jove, i per amor d'aquestes fies no's volgué tornar casar. Havia nom Olimpia Maidalchini, i ab so gran dot que dugué, com se casà, feu rica la casa Pamfili. Per altra part, va viure sempre ab tota honestitat, sempre intachable. El Papa, cunyat seu, per totes aqueixes bones qualidats, que la distingien, la considerava molt, pero sensa que may li poguessen posar sa llengo demunt per aixo. Un fiy d'aquesta Olimpia i per lo meteix nebot del Papa, se casa ab una altra Olimpia, de sa familia Aldobrandini, sa pubila més rica de Roma, també de conducta intachable, pero un poc massa ambiciosa, mal de que també patia sa seuva sogra, i tant una com s'altra eren massa afectades d'aficarse ab ses coses esglesiàstiques, i admés no s'avenien gayre totes dues, lo qual va dur es seus disgusts a Innocenci X.

Idò bé, aixo son ses dues seunes qu'es paperot socialista acusa d'haver feta mala vida ab Innocenci X. Quin autor ni monument històric d'aquell temps dona peu per dirigir a Innocenci X una inculpació tan feresa i tan inverosímil? Veyam! que diga es paperot poca-cosa aont se funda per fer tal inculpació! Que presenti proveys de tal inculpació, i les discurtem. Bo està ell per presentar cap prova de res d'això! Ell e-hu ha copiat de qualche llibrot, tan canalla com ell, i hu entaferra an es trossos de quoniam que encara el s'escolten i el creuen. Tal accusació sens dupte es copiada d'aquell altre gran poca

vergonya de Gregori Letti, escriuador de mentides, de sa segona mitat des sige XVII, que va escriure *Vita di Donna Olimpia Maldachini*, aont posà contra Innocenci X tot lo que li vengué a sa boca. D'aqueixa obra es famós historiador Ranke (III, p. 45), gens favorable an es Papes, diu que «es una novella sensa cap valor de veritat». En Cesar Cantú (*Hist. Univ. L. XVI, c. xxxiv*) diu que dins s'obra de Letti «sa credulitat s'uneix a sa mentida». Hergenröter (*Hist. de la Ig. T. V. n. 290*) en diu lo meteix que Ranke. S'historiador protestant Schröckh (*Hist. eccl. despis la Reform. T. III, p. 393*) diu que s'autoritat d'En Letti es molt sospitosa, i qu'era més un novelista qu'un historiador. Rohrbacher (*Hist. Huniv. de l'Egl. Chat. T. XII, p. 8. i.s.*) nega igualment tota autoritat an En Letti. De manera que ets historiadors formals li neguen tot crèdit i no admeten per ver lo qu'ell diu, sino consta d'altre vent. Ido an aquest mentider de marca s'aferran ets anticlericals canalles, per tirar cabassos de llot demunt es nom d'un Papa, i aixo es lo que copia es gran noningú de s'«Obrer Balear» per esplayar sa seuva rabia diabolica contra la Santa Església.

### III

#### Més infamies de s'«Obrer Balear»

Dissapte passat la pega contra un Rt. Sr. «Rector» i un Rt. «Capellà d'un Santuari,...» de Mallorca? No, de Huelma (Jaen). Parlar cuantra cape-

llans de Mallorca, anomenantslos, ofereix molts d'inconvenients; esposa es calumniador a caure dins una querella criminal. Per això, per saciar sa rabbia anticlerical qu'alsas en pes es socialistes, es més descansat parlar contra es capellans lluny de Mallorca, que no es fàcil que s'arribin a enterar de ses calumnies que ls-e posin es canalles socialistes d'aquí. Com s'«Obrer Balear» ha mentit tantes vegades i ment casi cada dissapte parlant de capellans, calumniant-los de sa manera més desvergonyida, sa prudència aconseya no creure'l may de cap paraula que diga envers d'aquestes coses. Per lo tant, consideram que de tot aixo que conta d'aquell Rector i Capellà de Jaen, no hi ha cap paraula vera.

### IV

#### «Sa Granera soyada»

Es socialistes lluchmajorens, per arruixar-se ses mosques que's valent setmanari «Lluchmajor» els amolla cada dissapte, fibrantlos de mala manera, han volgut publicar un paperot, més noningú encara que s'«Obrer Balear», i que's diu «La Escoba», que no es més qu'una «Granera soyada», que soya tot quant toca. Aquest paperot està escrit ab sos peus, ab més desbarats i mentides que paraules, respirant odi satànic an es catòlics, a l'Església de Deu. Se veu ben bé que's qui l'escriuen, son missatges d'En Barrufet d'allo més carrionya més carroanya. ¡Deu se'n apiat! ¡Amén!

## DE TOTES ERBES

En Juanet i sa fia del Rey

(segueix)

I heu de creure i pensar i pensar i creure que lo endemá En Juanet s'entrega demunt mitx-dia a ca l'Rey a dinar, tot xerevel-lo. Se posen en taula el Rey, sa seuva fia, En Juanet i sa partida de senyors grossos que sempre dinaven ab el Rey; i allà conversa qui conversa, en es meteix temps que pegaven fort an es dinar. No n'hi havia cap de desmentjat; tots el trobaven massa bo, fins qu'el Rey s'arrabassa aquesta, girat an En Juanet.

— Ara ja sabem com t'arregles per la menjua i com te besquetges es diners p'es teu malgast i pe's almoina que fas. Lo que no sabem com t'enginyes per no anar a peu quant has de fer un camí un poc llarc. May hem vist que tengués cavall ni cotxo per anar a part o banda. D'això estam en darrera una cosa grossa!

— No res, diu En Juanet, convit a dinar tots es qui hi ha an aqueixa taula, per demà, i allà veurán es mey cavall i es meu cotxo.

— Que hu dius de bo Juanet, diu el Rey, que mos convides a tots? Mira que te agafarem de la paraula, i t'omplirem sa casa!

— ¡Deix fer s'ansi per mi, Sr. Rey! diu En Juanet. Quedam que tots es qui seuen an aqueixa taula, demà vendrà a dinar a ca-meua!

— Si que vendrem! si que vendrem! clamaren tots, i el Rey i la Senyora Princesa, es de devant. A les dotze, eno es ver Juanet?

— A les dotze! diu en Juanet.

I que me'n direu? Ell lo endemá a les dotze comparegueren a Ca'n Juanet el Rey, sa seuva fia, tots es nobles de la Cort que solien dinar ab el Rey.

— ¡Vos creys qu'En Juanet se retigars gens ni gots? Bo estava ell per retigirse! Les fa entrar dins es menjador i seure a sa taula; i estén a la vista de tothom demunt sa taula es «canyemet» dient:

— Hala, «canyemet»! fés lo que saps fer! Treuemos des dinar que avuy hau-rien tret an el Sr. Rey si hagués dinat a ca-seua! I que n'hi haja a voler per tots! eh?

— Que me'n direu? Ell encara no hu hagué acabat de dir, com «zas!» compareix demunt es «canyemet», un di-

nar tan gros i tan bo, que tothom en pogué menjar a voler fins que no pogueren dir pruna! I tothom que no s'aturava de dir, entre bocinada i bocinada, que les pegaven ben espesses:

— No hi ha remey! ¡Es just just! s'aguiat des cuynel del senyor Rey! Vajal jaixi es aguiat des cuynel del senyor Rey! ¡Vajalquin «canyemet»! I gaont se'n deuen fer de cayemets d'aqueys?

Com tothom estigué redó i ben sedoll, la senyora Princesa se destirà d'aquesta:

— ¡Pero bé, Juanet! ¡ara mos falta lo millor encara!

— I que es lo millor, senyora Altesa? diu En Juanet.

— Lo millor es que mos digues com t'ho fas, quant has de anar a part o banda qu'es un poc lluny, per no anar-hi a peu?

— Ara la comprenç, senyora Altesa! diu En Juanet. ¡Vol dir li agradaría sobrehu an això!

— Prou que m'agradaríal diu la Princesa. I sobre tot, lo promès sia atès. Tu ahir mos ho prometes de dirmoshó, i per això mos convidares a dinar!

— Vossa Altesa té raó, diu Eu Juanet. No res, ido, ara meteix!

— Que fa En Juanet? Se'n va a dur «sa selleta», la planta demunt sa respatlla de dues cadires atrecades una a s'altra per derrera, i diu llavó:

— Sra Altesa, si vol sobre com e-hu fas jo per anar a qualsevol banda per enfora que sia, se pos demunt aquesta «selleta», just un moment!

— Que fa la senyora Princesa, que botava molt juger i era molt afectada de riure i folgar? Pega bot i s'asseu demunt sa «selleta» sa mes descansada del mon i sensa mal fel negú.

Tot d'una qu'En Juanet la veu demunt sa «selleta», agafa fort aquesta ab ses dues mans, ab so «cayemet» dins sa faldriguera sa «bosseta verda», i sobre tot sensa sa fia del Rey, que ja's figurava haverla feta seuia, i sensa sa «selleta», es «canyemet» i sa «bosseta verda».

Vos assegur que va perdre ses riades de tot, i va rompre ab un plors desfet: plorava com un nin petit, s'arrabassava es cabeyls un grapat ab cada mà, se pegava ab so cap pe's soques d'aquells abres; se pensava tornar botx i aixampliar es potons allà meteix de sa pena i de s'augunia que tenia, i que'l croixia de viu en viu.

Ara dissapte qui vé, si Deu ho vol i Maria, veurem com acabá això; com s'aclari aqueix passol d'En Juanet i la Princesa, tan embuyat com el deixam avuy.

muntanya ben alta ben alta, aont negú nat del mon era estat may.

La Senyora Princesa així meteix n'estava ab sos cabeyls dretz d'aquell pas; mirava i mirava, se tocava es front i se torcava ets uys, i deya:

— Pero bé! que somiy o estic deserta?

— Bona casta de somiar! deya En Juanet. ¡No deya Vossa Altesa que volia sobre com m'arretglava per anar a cap banda lluny, per no haverhi d'anar a peu? ¡Ja hu veu ara com m'ho fas! ¡N'està ben desenganada de que a mi negú me banya es nas de saliva en questió d'esser travessadís i llambriner?

— Tens raó, Juanet! tens raó! deya ella.

— Bono! diu En Juanet. Aquesta muntanya la trop molt alegrinola. Convé trescarhi una estona per veurela d'aprop. ¡No es tan afectada Vossa Altesa de córrer i de descubrir mon?

— Prou! prou! diu sa fia del Rey. ¡Ja poarem esser partits!

I s'afiquen tots dos per demunt aquella muntanya, tresca qui tresca, i ben de veure qu'era es grandiós bosc que tot e-hu vestia de vert i que hi feya un estar d'àngels.

Com prou varen haver trescat, sa fia del Rey diu:

— Mos poriem esseure, que estic una mica cansada.

No era que hi estigués gayre, sino que se n'havia pensada una de bona per deixar plantat En Juanet dalt aquella muntanya i tornar-se'n ella a ca-son pare.

Sobre tot, En Juanet, sensa pensar mal ningún, diu:

— Seguem, ido, una estona!

S'asseuen, segueixen sa conversa, i a lo millor sa fia del Rey diu:

— Juanet, que tant meteix fa estona que no t'ets esplugat?

— Si que'n fa d'estona! perque may me lleu.

— Ido posa es cap demunt sa meua falda i jo t'esplugaré, diu sa gran pitxorina de la Princesa.

En Juanet ab tota sa bona fe del mon posa es cap demunt sa falda de sa fia del Rey, i el a ja es partida a esplugarlo, arrexeixinantli tots es flocs de cabeyls per veure si en-lloc li afinaria cap poy o llema.

Com això d'esplugar es una de ses coses que fan més son an aquells que els espluguen, an En Juanet n'hi va prendre lo meteix: sensa temerse'n li comensa a entrar sa son, i al punt romangut més adormit qu'un tronc.

Com sa fia del Rey el veu tan adormit, li mira dins ses butxaques i sa faldriguera, li troba sa «bosseta verda» ab so cordonet d'or i «es canyemet», s'ho estoja ella ben estojat, agafa sa «selleta», s'hi posa demunt, i diu sa gran revel'lera:

— «Selleta!» fó lo que saps fer! ¡du'mara meteix a ca-son pare!

— Que me'n direu? Ell encara no hu hagué acabat de dir, com «zas!» ja va esser la Sra. Princesa a ca-son pare, a ca'l Rey ab sa «selleta», es «canyemet» i sa «bosseta verda».

Com el Rey la se veudevant ab aquells tres drons i que ella li va haver contada tota sa passada, poreu fer contes si hi estigué ben content i ben re-decontent de tot allo. L'hom tirava es capell a l'aire i botava i ballava; no hi cabia de gotx i de gaubansa!

No ballava ni botava tant En Juanet, com se despertà, ja hora baixa de tot, i setrobà totsoldins aquell grandiós bosc, demunt aquella muntanya tan alta i tan alta, i tan esberrada i tan esberrada, i sobre tot sensa sa fia del Rey, que ja's figurava haverla feta seuia, i sensa sa «selleta», es «canyemet» i sa «bosseta verda».

Vos assegur que va perdre ses riades de tot, i va rompre ab un plors desfet: plorava com un nin petit, s'arrabassava es cabeyls un grapat ab cada mà, se pegava ab so cap pe's soques d'aquells abres; se pensava tornar botx i aixampliar es potons allà meteix de sa pena i de s'augunia que tenia, i que'l croixia de viu en viu.

Ara dissapte qui vé, si Deu ho vol i Maria, veurem com acabá això; com s'aclari aqueix passol d'En Juanet i la Princesa, tan embuyat com el deixam avuy.

(acabat)

JORDI DES RECO

**Bajanades de «El Rayo»**

Se descapdella contra En *Vera-Veu* aquest paperot revolucionari, pensant que En *Vera-Veu* «censura», ataca, «ets obrers qu'escrivien *El Rayo* per sa raó de que los coneix». No, sindicalistes maleïts: no vos censuram perque vos coneixem; no atacan persones, sino qu'atacam doctrines, idees, ses idees i ses doctrines vostres, que son dolentes de tot, destructores, corruptores, revolucionaries, maleïdes.

No importa coneixer negú per refutar idees, ni tampoc importa gaire suc de cervell per demostrar que tant es qui escriuen *El Rayo* com es qui'l llegeixen, son revolucionaris, destructors, dolents d'idees, i que, per lo tant, necessiten ventim, tunda, massolades, verdanc: es dir, refutació de ses seues teories.—Per ventura es qui sostenen *El Rayo* no son, entre altres estornells, «un llibertí», «un perdut», «un racionalista», «un contrari des carlistes», «un prostituit», «un amador de s'unió lliure», «un canalla», «un anarquista», «un renegat», «un terrible», «un deixable de s'Escola Moderna», «un revolucionari»? Aqueys i altres son es que figuren a ses llistes des meteix *Rayo*, i si això son es *pagans* (que serán ets esriguedors?)—Ademés: de quin pelatge han d'esser es qui propaguen llibrets tan dolents com «Comunisme i Anarquia de Hommes»?

¿Es sindicalistes no son revolucionaris?

No li agrada an *El Rayo* que diguem que es sindicalistes son uns assassins, uns incendiaris. Lo que trobam noltros, es que dir això es dir poc ferm. Ells, en doctrina, al manco, son molt pitjors. Proves: 1.<sup>a</sup> Es fets de cada dia: es sindicalistes son radicalissims en tots es seus actes, en totes ses seues idees, en ses seues aspiracions: no volen volteres, com es socialistes d'Estat, sino que van cap dret a sa destrucció.—2.<sup>a</sup> Basta lletgir tots i cada un des números des periodics, «sindicalistes», fins i tot *El Rayo*.—3.<sup>a</sup> Lo que diu es sindicalista Lluís Brouard, examinant es valor social i democràtic des Sindicalisme: diu: «Es molt difícil de jutjar una doctrina p'es seu ideal *Iluanya* i forsolament perfectible que se proposa. Es preferible considerarla per sa seu tendencia i sa conducta des seus partidaris. Sa vaga general no se pot dir seriament que tenga valor de transformació social, i ets actes de violència des sindicalistes son vituperables. S'ha de convenir que an es Sindicalisme no li falta valor social ni democràtic. Lo que s'ha de desitjar es qu'ets errors i ses violències des primers anys no se repeteixen, qu'es sindicalistes s'en donin conte de que sa revolució, així com ells la preparen, es una arma dolenta i que no pot crear res.» (*Petit Catècisme Demòcrate*, pág. 54, 55).

¡Escoltau això, anticlericaletxos!

La *Fulla Dominical* de Vich de diumenges enrera conta lo següent:

«El doctor Anezaki Mosaha, professor de teologia comparada a l'Universitat de Tokio, acaba d'arribar a la capital del Imperi del Japó d'un llarch viatje per Europa ahont ha anat estudiant les diferents religions cristianes. En un seguit de conferencies ha vingut exposant a sos compatriots els resultats dels seus estudis. El sabi professor s'es detingut principalment en presentar a son auditori la religió católica d'una manera molt favorable. Ha declarat francament que la religió católica afirma, mello que cap de altra, el principi d'autoritat; i qu'ella afavoreix especialment el benestar del poble i els interessos reals de cada país. Ha afirmat igualment davant del seu públic pagà que la santedat es absolutament necessaria al progrés de la civilisació i manifesta son entusiasme per les Ordens religioses. Ell ha visitats convents de Pauls, de Francescans, de Dominichs, de Benedictins, i per tot arreu ha pogut apreciar la vida espiritual de tots aquests homes que han deixat les vanidades del

mon. Ell admira sobre tot el candor i l'alegria que hi ha trovades dins dels convents, i s'inclina ab respecte davant dels beneficis incalculables que'ls religiosos produexen a la societat».

«Aquest bell homenatje d'un sabi japonès el consigna la *Revue pratique d'Apologétique*, de Paris, del 1.<sup>er</sup> de Juliol d'aquest any».

**Grans mercés a «Ca-Nostra»**

Es nostre bon confrare «Ca-Nostra» d'Inca un d'aqueys dissaptes passats feya uns grans elogis des «Dietari» que Mn. Alcover ha publicat «demunt LA AURORA de s'«Eixida»» que va fer a França, Inglatera, Bèlgica, Alemanya i Suissa, i dona sa benvenguda a Mn. Alcover i se felicita de que sia tornat sá i fort després d'haver corregudes tantes de nacions. Agraim de tot cor an es bon confrare inquer sa bona voluntat que mos demostra.

**Per «La Veu de Catalunya»**

La «Veu de Catalunya» de Barcelona dia 27 de juriol mos copia un bon tros des «Dietari» de s'«Eixida» de Mn. Alcover, s'entrevisita d'aquest ab el gran poeta Mistral, i no digné «La Veu» d'on era que hu prenia. Per forsa hu hagué de copiar de LA AURORA, ja que a cap altre periòdic e-hu ha enviat Mn. Alcover. Sens dupte «La Veu» se'n va descuydar do dir sa procedencia. No porem creure que hu fés a posta de callar es nostro nom. Esperam de la «Veu», que, en volermos tornar copiar res, no amagará es nom de LA AURORA an es seus lectors.

**En defensa del Bisbe de Barcelona**

(Un mot sobre Granollers)

Dissapte es gran republicanetxo de *El Ideal* se fa eco d'una grossera calumnia contra el Bisbe de Barcelona, que sens dupte deu haver recullida de qualche paperot canalla de Barcelona, sobre sa feta de Granollers de dia 20 de juriol entre carlistes i republicans. Es senyors republicans, que sempre se figuren que poren fer trucs i baldufes i que tothom ha d'acalar es cap devant ells i que les han de deixar fer lo que'ls-e doni la gana contra qualsevol, resolgueren fer un aplec dia 20 de joriol a Granollers contra es carlistes que en temps de sa darrera guerra civil entraren a Granollers, sens dupte a tornar qualche jornal an es republicans de llavó. Se reuneix sa gent republicana dins un teatre, comensaren ets oradors republicans a amollarse contra es carlistes, posantlos com un pedás brut. Aquella gent republicana no contaven en que a Granollers i fora de Granollers e-hi ha carlistes que tam poc no estan disposts a deixarse insultar d'aqueixa manera. Sospitant tals insults, n'hi comparegueren de carlistes una dotzena o dues, casi tots xavalets, pollastrells, pero de sanca calenta, i se'n hi anaren ab s'armeta preparada, disports a no deixarse insultar. I naturalment, com comensaven a sentir es roys d'insults an es carlistes qu'aquella oradors vomitaren, al punt tengueren ses formigues an es cap des tió: comensaren a cridar, i també cridaren es republicans, i al punt de ses paraules vengueren an es tirs, i allá despararen a la descosida, i ferits per aquí i ferits per aquí dessà, i un carlista mort i un republicà mort. Vaja, una seuvetjada.

Pero qui en té la culpa principal de això? Per que es republicans se n'havien d'anar a fer un aplec contra es carlistes? Per que havien d'anar a provocar es carlistes? Per que es Balles o es Governador havien de permetre tal aplec? Es qui varen moure de ferlo i l'autorisaren, aqueys son es principals culpables i es responsables en primer terme de tot lo que hi ha hagut.

Donada sa significació religiosa des carlistes i p'es fet de sonar es

nom de qualche capella entre es carlistes caps pares de Granollers, entre altres, Mn. Brossa, i donades ses circumstancies especials de Barcelona i de tota aquella província, l'Il·lm. Sr. Bisbe de Barcelona se va creure en el cas de declarar, i que se lletgí tal declaració demunt ses trones de Granollers, dient que l'Esglesia es Mare de tots es feels cristians i que no'n rebutja cap, sia del partit polític que sia, mentres professi integralment sa doctrina catòlica, i que l'Esglesia no està ligada ab cap partit polític, de manera que'ls qui no sien d'aqueix partit, no los tenga per catòlics, puys té per catòlics tots es que hu son. I no sols va fer això l'Il·lm. Sr. Bisbe de Barcelona, sino que envia a dir a Mn. Brossa i a un altre sacerdot molt significat com a carlista, que convenia que deixassen per una temporada de viure a Granollers, a fi de apassivar més aviat els esperits d'aquella ciutat. ¿Demostrá el Sr. Bisbe de Barcelona ab tot això gens de parcialitat a favor des carlistes i contra es republicans? Es evident que no. Idò bé, e-hi hagut paperots anticlericals, grans canalles, des quals se fa eco *El Ideal* de Ciutat, qu'han escampat que el Bisbe de Barcelona, devant una Comissió que hi anà de Granollers contra Mn. Brossa i es carlistes, va dir que tot lo qu'quests havien fet contra es republicans, estava molt ben fet, i que sa missió des *requetes* carlistes era d'esveir es republicans.

¿Qui no hu veu que tot això no es més qu'una solemne mentida, una infame calumnia? Idò això té *El Ideal* sa desvergonya de repetir i de donar ho per ben cert, després del Bisbe de Barcelona haver obrat així com hem dit. Es una vertadera infamia lo que ha fet es paperot republicà de Ciutat contra el Sr. Bisbe de Barcelona.

**¡Uey!**

Un amic nostro, D. Narcís Prim, mos escriu que ha uberta una *botiga de fruya española* (Spanische Frucht-handlung) a Lübeck (Alemania).—Sandstr. 4.—Diu que sa fruya española e-hi es molt ben venuda: tomàtiques, figues, nous, mel-lès, avellanes, etc. Lübeck es punt feridor, per que d'allá se'n duen sa fruya cap a Suecia, Noruega i Dinamarca. De manera que, si hi ha cap mallorquí que n'hi vulga enviar de fruya an el Sr. Prim, ja sap sa direcció, i mos sembla que no s'hi campará malaient. D. Narcís Prim es persona molt instruida, de bona casa ferm, homo de bé a carta cabal. Es natural de Bordils, devora Girona. Si vos convé, preniu; i si no, feys contes que no vos hem dit res.

**Bibliografia**

Francisco Esteve, Pbro. | *Lo que debe ser | el Músico sagrado | Breves consideraciones | y reglas prácticas—Comentario al Motu Proprio* | (Obra premiada) | Eugenio Subirana | Editor Pontificio | Barcelona. 1912.—Un volum de 130 planes de 223 X 150 mm.

Agraim coralment an es nostro estimadissim amic Mn. Francesc Esteve, Fiscal Esglesiàstic, s'atenció ab que mos ha distingits enviantmos un exemplar d'aqueixa obra que acaba de publicar, i qu'un Congrés de Música Sagrada li va premiar ab molt de motiu, i aont s'esbrinen, s'esmenussien i s'espliquen totes ses ordes i disposicions de l'Esglesia i del Papa sobre música sagrada, es cant del chor i tota altra classe de cant religiós. N'hi ha molts i molts, desgraciadament, que l'han mester an aquest llibre de Mn. Esteve com es pa de cada dia per ferse càrrec bé de lo que el Papa ha manat de sa manera més terminant sobre qu'es lo que no's pot cantar i qu'es lo que s'ha de cantar dins ses esglésies i en totes ses funcions sagrades. Bé hu esmenuta tot Mn. Esteve i ab això presta un bon servei a l'Esglesia i pratica una

gran obra de misericordia: ensenyar los ignorants. I n'hi ha tants i tants d'ignorants envers d'això de sa Música a ses esglésies! N'hi ha tants que no saben ni volen sobre qu'es lo que'l Papa mana! Quines cabres més ronyoses, Senyor!

¡Deu fassa que siguen molts que lletgesquen aqueixa preciosa obra de Mn. Esteve, i que se'n aprofitin! que no'ls entri per una oreya i els e surti pe' s'altra! Amén que se'n aprofitin molts!

J. L. Estelrich | *Pàginas Mallorquinas* | Palma de Mallorca.—Tip. de J. Tous 1912.—Un volum de 312 planes de 190 X 106 mm.

Grans mercés tambéan es bon amic, a s'amic coral En J. Lluís Estelrich de s'exemplar d'aquest aplec de articles seus sobre cosa mallorquina que acaba de publicarli D. Jusep Tous, propietari de *La Ultima Hora*. Molt bona idea es estada aqueixa de fer un tom de aqueys articles, escrits ab tanta galania de llenguatge, ab tanta de gentilesa d'estil, i sobre tot escrits tots ells ab tot es cor, ab tota l'ànima, aquell cor i aquella ànima de N'Estelrich que fan ses delicies de tots es seus amics. Dins aqueys articles trobau enginyosament, meravellosament mapades fesomes i personalitats tan altes, heroiques i benvolgudes com D. Juan Palou i Coll, D. Pere d'Alcàntara Penya, Mn. Costa i Llobera, D. Tomàs Fortesa, D. Pere Orlandis, D. Jeroni Rosselló, D. Miquel Marquès, D. Antoni Fuster, D. Antoni Noguera, D. Gabriel Maura. Un lletgeix aqueys articles de N'Estelrich ab un gust fora mida. Deu li ha fet una gracia molt grossa; no ha coneguda may s'enveja: es triuns des seus amics sempre els ha considerats com a propis. No, N'Estelrich no es amic de barret; es amic de cor. Aquest llibre seu es una bona obra feta a Mallorca. N'hi enviam s'honorabona més coral. Que no sia sa derriba que li hagèm de donar per llibres com *Pàginas Mallorquinas*.

**Jara escoltau****EN VERA-VEU**

Contestació a «Un mosso de sabater» de Marratxi

¡O tu, mosso del sabater, qui dissapte passat m'escrigueres, tot escandalisat d'es manetjos i enginy esplotador de tres o quatre cacics socialistes! Tu'm de manes que fassa de ses teues notícies un entrefilay per edificació de tots es biduins i babaluets qui des socialistes se fien? O no veus que tu meteix hu has fet a ies mil meravelles? S'enhorabona més coral, mosso aprofitat!

De manera que jo hi som ben demés en aquest asumpto. Qui hi ha pres cartes, es es meteix *Obrer Balear*, qui, per boca d'un *Sibila* i am so títol de «Un gafian de cuatro patas», te confirmarà tot quant dius. Per que vejes la veritat de ses teues afirmacions, mira lo que diu:

«Per no voler accedir a una disminució de mitx real per parey, es sabaters de Marratxi, qui trabayan a conte de varis *socios* que allà tenen estableert un taller qu'ells diuen «colectiu», essent així qu'es un criador d'envejes, de passions baixes i envilidores, propies d'ets homonets qui l'dirigiren, se varen veure precisats a contrarrestar ses males intencions patronals (*També ets-e va obligar a seguir tal conducta*) sa informalitat d'aqueys *patronet-xos* perque, després d'havere oferit ells mateixos a pagar an es preus admesos a Ciutat, no més los pagaren així durant dues setmanes, negantse llavòr a seguir am sa tarifa implantada per ells mateixos» (Aquest paràgraf no's pot entendre a s'original castellà; sa necessita esser *Sibila* per desligarlo.)

«Es subjecte que en representació des taller «colectiu», confraria o lo que vulgueu dir, tractá am sa societat obrera i es comissionat sobre tal conflicte, es un tal Tomeu Bestard (a)

*Quino*, qui té unes maneres que no poden esser més fines. Amb un gest d'alicorn ("patudo gañán"), se presentà l'homo a sa reunió de sa societat; i a una observació d'ets assistents contestà ab aquesta bestiesa: *Qui no en vol, que no en mengi; no la volem pagar a més.* Tot d'una poguèrem comprendre que s'hom de sa panxa, de ses bestieses, havia mudat de cantet; procurarem enterarnos, i resultaren certes ses nostres suposicions, segons digué gent ben enterada i que l'conexia a fons; es dir, resultà qu'aquest xarraina baladrier, quant el pobre tronava contra es patrons i es seus encaregats, ell feya discursos... i ara, ara que s'es vist afavorit pe-sa sort, ara qu'es passat de obrer rònec a capitalista; ara qu'es creu esser tan burgués com un Rotschild (*sic*), crida fort y se presenta amb aires de despotisme, i se val de s'autoritat que li dona es ser soci capitalista des taller ditxós. ¡Treballadors de Marratxí deixau córrer aqueys estornells; arruixaus los lluny de s'organisió obrera!

De manera que ja hu veus, *mossa de sabater* benvolgut, *S' Obrer Balear* meteix te dona sa iaó en tot quant diqueres. Lo únic que te vuy dir, es no t'estranyis ni t'espanti que un quern de socialistes aprofitats obrin de tal manera com-e esplotadors i com-e esquiros. Si això lhu fan per pa i per sal! Si tots es socialistes qui prosperen i se fan mitx capitalistes o capitalistes sensers, van per aquest camí: s'en-gán i s'esplotació del proisme!

#### Es sindicalistes de «El Rayo» son anarquistes?

¿Son per lo tant, lladres, incendiarios, assaltadors de cases?

Ja no som noltros totsols qui hudeym o mos ho pensam; també es s'*Obrer Balear* qui los dedica una parrada sobre'l particular, qu'es ben saborosa. Escoltau i oireu:

«O Rayo del meu cor!... Tu qu'en-cens sa rrrrrrevolució dins ses ànimes obreres; tu qu'am sa vaga general etzufes es burguesos; tu que'n fas bernes de tot am sa teua violència... Tu que posseeys es virus (*ay, vírus? Ben dit!*) de s'emancipació... Podries dirme qui te va batiar, i per qué t'anomenaren "sindicalista", essent així que dins es Sindicalisme no hi caben imposicions ni mesclades de cap partit, ni escola política ni filosòfica? I en canvi, tu estás fent es brou espés an ets anarquistes, i fins i tot a ses teues columnes estampes es crit rabiós de *Vísca s'Anarquia!* I si de fet hu éts anarquista, encara que de *doble* (Això si que son socialistes ilustrats, qui ja saben francés!) per que no tens sa gosadia de ses teues conviccions, presentante a cara descuberta, i no desfressat de sindicalista? Per que has d'enganar es teu «milió i tants» de lectors donant-los figures per llenernes? O es que s'anarquisme no l'regonaixen ses lleys espanyoles! O es que ets anarquistes de *El Rayo* estàns empeguets de esser-ho, i per això se posen se màscara des sindicalisme?»

Ah idò! llavó dirán es de *El Rayo* si som noltros qui los calumniem...

#### Balans de sa vaga de sabaters

11. Es dos dies que's vien donats de temps per entregar sa feyna començada no varen esser dos dies, sino tres setmanes; a's cap de tres setmanes i més, encara se tornaven pareys.

12. ¿Lo que vetlava sa Comissió per sa bona marxa de sa vaga? Tot-hom, com aquell qui diu, feya feyna. Si se sospitava d'un sabater, sa pregunta obligada era: ¿per qui es es parey? I sa resposta de costum també era: per mu-mare, per sa padrina, o p' es poble tal, etc.

13. Per veure si va esser dolenta sa forma de declaració de vaga, basta dir qu'es número d'esquiros va esser tan gros que no hu seria estat tant si se vaga fos estada general; i molts eren ets obres qui demanaven feyna an el Sr. Estrany o a altres tallers; perque los disgustava (naturalment) es veure qu'uns, perque feyen pareys de mida, pòrien trebayar en mitx des carrer, i ells havien de fer badays.

14. Ni parexia que hagués vaga: tothom feya feyna. A ses fàbriques i tallers ses dones rivetetjaven pareys; ets encaregats i tayadors tenien més

trebay qu'abans; i des taller del senyor Massanet sortien de cap a Lluchmayor 400 pareys, allàont abans de sa vaga no més en sortien 200.

15. ¿En Roca? En Roca tayava pareys a ca-un fabricant d'esportació.

¿En Roca? En Roca no trebayava p'es vaguistes, qui havien declarada sa vaga contra ses sabates d'eportació.

¿En Roca? Es pareys que's tayaven a ca 'N Massanet, eren p'ets esquiros; i En Roca tayava per donar trebay an ets esquiros.

16. Se derreria de sa segona setmana de abril, un soci comunica an es gremi que es patró B. Bestard havia demostrat ganes de parlar am sa Comissió de sa vaga, per veure si arribarien a un conveni. Aquesta acorda visitar tal patró. A's vespre des meteix dia se reuneix es gremi: sa Comissió dona conte de sa entrevista, resultant que que'l Sr. Bestard no més aumentava mitx velló sa confecció des parey ab tacó alt, en lloc d'un, qu'es lo que demanaven es vaguistes; lo meteix qu'an es parey de doble sola, no-més prometia aumentarlo mitx real en lloc d'un; es demés preus de sa tarifa feta des vaguistes, los acceptava. —En vista d'això, sa majoria des gremi reunit fou des parer que no s'havia d'acceptar sa proposta de tal patró, considerantla una humiliació, un rebaixament es transigir en tals modificacions. No obstant, acte seguit, per majoria de vots s'aprova que's pot trebayar a ca-aqueix patró, comensant dia 6 de matx.

17. ¿Com s'explica això? E-hu diu *El Rayo*: «Sa Comissió, quant vegé que sa majoria no estava conforme, usà i abusà des drets que sa Societat li havia concedits, abulant sa conviencia de anar an es trebay: es a dir, va fer tal pressió—emprant tots es medis imaginables—que part de sa majoria qu'estava cuantra s'anar an es trebay, mudá d'opinió, suggestionada per s'astucia de En Bisbal; arribant a fer una majoria de fanàtics, que va esser sa que aprovà tal acort.»

Efectivament, si això es ver, jbona manera de guanyar una vaga! ¡Quina victoria més... socialista!

18. Quant comensava a fer quatre setmanes que's era declarada sa vaga, per indicació d'un des gremi, sa Comissió visitá es patró Sr. Ripoll per veure si admètria ses tarifes de preus. Aquest los diu que sí; pero es parey d'homo, en lloc de 12 reals, no-més el vol pagar a 11 i mitx. Aquella respón qu'han de consultar es gremi sobre tal modificació; i se tem llavó que ses tarifes no les du, i li pega a pens, s'erra en sos preus des parey de dona; es patró los accepta, sense somiar amb tal equivocació, com es natural. A's vespre se dona conte an es gremi; i es evident, aquest no està conforme. Deyen: si baixen i baixen es preus, qui sap aon s'auturaran? I tot'duna vengueren discordis de parers: uns sostén que tots es patrons havien d'acceptar ses tarifes tals com eren i tals com les havia admeses «El Aguilà», i foris; i ets altres ja deyen que s'poria admetre feyna am ses condicions pactades amb el Sr. Bestard. Sa Comissió promet entrevistar-se el sendemà amb el senyor Ripoll.

Empéro jo desgracia! es patró Ripoll, associat, assisteix es meteix vespre a sa «Unió Industrial»; es patrons d'aquesta li diuen que no ha d'acceptar de cap manera i ell promet ferho així. Ja tenim sa truya girada!

Sa Comissió veu l'endemà el Sr. Ripoll, que tot rabent los diu que no hi ha res fet de lo qu'havien dit, i que per tant no n'hi parlin pus! I clar! sa Comissió s'en torná cul batut y cara alegré.

Ses bones varen esser es vespre. Es gremi se reuneix. Predica En Bisbal sense dir Ave-Maria, i se queixa amb amargura de que es vot de confiança donat a sa Comissió per fallar assumptos d'aquella índole, no era vot de bonde-veres, sino de per riure; que, si es vot fos estat es qu'ha d'esser per anar bé la cosa, s'assumpto amb el Sr. Ripoll se seria arreglat abans qu'aqueix anàs a contarho an ets altres patrons i desdirse devant aqueys y devant sa Comissió.

Es gremi com sent es gallet, protesta; i protesta sobre tot, es «company, Societ, el qual pensa que, si's concedeix tal vot en tal forma, sa Socie-

dad queda anul·lada, sa Societat no podrà intervenir en sa resolució des conflictes, sa societat no será àrbitra, sino sa Comissió. A lo qual contesta En Bisbal:

«Sabaters! Obrers constructors de sabates! («Això segon es sa definició de lo primer, per si acas qualcú no ha sap?») he de dir-vos que sa Comissió té un projecte entre mans, beneficis, pero molt; empero per practicarlo, es precis un vot de confiança de bon-dever.

Aquí se proposa que's concedesca un vot de confiança irrevocable («Despotisme!»). En Societ no hi consent. Empero sa majoria volta sobre qui seria aquest secret; aprova sa proposició, i ja tenim la Seu plena d'ous.

De manera que per pactar amb el Sr. Ripoll en sa forma qu'aquest deya, sa Comissió o, millor dit, En Bisbal necessitava es vot irrevocable? Per pactar a preus inferiors a sa tarifa que motivava sa vaga! Per anar cap dret a sa derrota! Eh?

¡Quins socialistes! Pero... ja seguim dissapte qui vé, si Deu hu vol.

incutes, se posaren furiosos i ompliren Paris de sanc, matant en tres dies més de 5.000 personnes.»

Això, que pareix una fantasia d'un burgués poruc, somiant es futur «Estat socialista», no es més qu'un botó de mostra, una llunyana descripció de lo que va esser s'esvortada «republika-socialista» de l'any 1848 a França.

PEL ARREVEIXINAT

#### Secció local

Dissapte passat no tenguérem temps de contar de ses Corregudes de bicicletes que hi hagué aquí es dia de St. Jaume, que enguany va esser en dijous. E-hi acudi gran gentada an aquelles Corregudes, de manera que's coneixia a's capvespre per dins es poble i sobre tot pe'sa fira, que no hi havia tanta de gernació. i prou queixosos qu'estaven es firers perque naturalment no venien ni despatxaven tant com ells haurien volgut.

Idò an es *Velòdrom* e-hi comparegué una gentada fora mida, no sols de Manacor, sino de tots es pobles veynats, especialment de Felanitx, d'ont vengué igualment sa Música i tocaven ab sa de Manacor una tocada perhom, i tots es músics e-hu feyen de tot per quedar bé, com es natural.

Ses Corregudes anaren de primera, que's bicilistes pegassen qualche sótola, lo qual no vol dir res perque ja's sap que *el bon cavaller cau*. I es que es qui està dret, està en perill de caure.—De bicilistes n'hi va haver de contents contents, altres de contents mitjolis, i altres de fellons. Es qui guanyaren es primers premis, no hi cabien de gau-bans; es qui guanyaren ets altres premis això meteix n'estaven contents, pero vajal s'haurien estimat més es premis més grossos; i es qui tengueren la mala sort de no guanyarne, no vos dic res si hi rromangueren morratos, maldement duguessen tota sa barba.

Sa fira que hi va haver, com sempre, es dia de St. Jaume, anà prou en rau-re; molts de firers (venadors), molts de firers o compradors, pero una mica esquiuis. Si, en comprar, no ha-guessen de pagar, seria una de ses coses més garrides i delitoses es comprar, es *firar*. Lo que apura i posa terra ferm a s'escudella i embruta sa pesquera ferm, es... haver de *pagar*. Això n'aturá molts de *firar*; pero així meteix anà bé la cosa, gracies a Deu.

A l'Esglesia parroquial e-hi hagué festa grossa, naturalment per lo quant St. Jaume es es Patró de Manacor. E-hi hagué altar fumat i missa de tres i un sermó de pinyol vermey, i molts que l'escoltaren ab bona devoció.

Es sol segueix fentre de ses seues, i tothom està an es temps: mos ne defensam així com porem. D'aquest soleyo tan rabiós se pot dir lo que deyen es feyners d'altre temps d'una setmana cossera (sensa cap festa):

Una setmana cossera  
té molt mals arrambaments,  
com un ca que treu ses dents  
girades a la xislera.

¡Es cosa de vel-larii es ble an aqueix soleyot d'agost, si no mos ne volem dur s'aumut p'es cap!